LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère du Développement durable
et des Infrastructures

En Diskussiounsowend tëschend dem Nohaltegkeetsminister an allen interesséierte Bierger iwwer d'Stroossesécherheet an Ärer Regioun.

Programm :

- Allocutioun vum Buergermeeschter
- Aleedung a Virtrag iwwer d'Stroossesécherheet an der Regioun:
  - Wat kënne mir bei Iech a Punkto Stroossesécherheet verbesseren?
  - Wéi soll Ären ëffentleche Raum am Sënn vun de Bierger amenagéiert ginn?
- Kuerz Presentatioun vum Här Minister
- Oppen Diskussioun
- Éierewain offréiert vun der Gemeng

Den Entrée ass fräi.

• Méindes, den 20. März 2017 um 19h00	Centre Culturel « Schéiss » - 142, Val Ste Croix L-1370 **Luxembourg**
• Donneschdes, den 30. März 2017 um 19h00	Mamer Schlass – 1, place de l'Indépendance L-8252 **Mamer**
• Méindes, den 3. Abrëll 2017 um 19h00	Centre Culturel Prince Henri – 3, route de Diekirch L-7220 **Helmsange**
• Donneschdes, den 6. Abrëll 2017 um 19h00	Hôtel de Ville - Place de l'Hôtel de Ville L-4149 **Esch-sur-Alzette**
• Donneschdes, den 4. Mee 2017 um 19h00	Aalt Stadhaus - 38, avenue Charlotte L-4530 **Differdange**
• Méindes, den 29. Mee 2017 um 19h00	Salle des fêtes Nic. Birtz – Place de l'Hôtel de Ville L-3590 **Dudelange**
• Méindes, den 19. Juni 2017 um 19h00	École fondamentale - Stehresplaz L-9226 **Diekirch**
• Mëttwochs, den 21. Juni 2017 um 19h00	École fondamentale „Reenert" – 11, avenue Nic. Kreins L-9536 **Wiltz**
• Dënschdes, den 4. Juli 2017 um 19h00	Centre culturel - route de Luxembourg L-6633 **Wasserbillig**
• Dënschdes, den 11. Juli 2017 um 19h00	Centre polyvalent Gaston Stein – 1, Zone artisanale et commerciale L-6131 **Junglinster**

Eng simultan Iwwersëtzung op franséisch ass assuréiert.

LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère du Développement durable
et des Infrastructures

Le Ministre du Développement durable et des Infrastructures invite le public intéressé à une soirée de discussion sur la sécurité routière dans votre région.

Programme :

- Allocution de bienvenue par le bourgmestre
- Introduction et état des lieux de la sécurité routière dans votre région:
  - Wat kënne mir bei Iech a Punkto Stroossesécherheet verbesseren?
  - Wéi soll Ären ëffentleche Raum am Sënn vun de Bierger amenagéiert ginn?
- Courte présentation par le ministre
- Discussion
- Vin d'honneur offert par la commune

Entrée libre.

• Lundi, le 20 mars 2017 à 19h00	Centre culturel « Schéiss » - 142, Val Ste Croix L-1370 **Luxembourg**
• Jeudi, le 30 mars 2017 à 19h00	Mamer Schlass – 1, place de l'Indépendance L-8252 **Mamer**
• Lundi, le 3 avril 2017 à 19h00	Centre culturel Prince Henri – 3, route de Diekirch L-7220 **Helmsange**
• Jeudi, le 6 avril 2017 à 19h00	Hôtel de Ville – Place de l'Hôtel de Ville L-4149 **Esch-sur-Alzette**
• Jeudi, le 4 mai 2017 à 19h00	Aalt Stadhaus - 38, avenue Charlotte L-4530 **Differdange**
• Lundi, le 29 mai 2017 à 19h00	Salle des fêtes Nic. Birtz – Place de l'Hôtel de Ville L-3590 **Dudelange**
• Lundi, le 19 juin 2017 à 19h00	École fondamentale - Stehresplaz L-9226 **Diekirch**
• Mercredi, le 21 juin 2017 à 19h00	École fondamentale „Reenert" – 11, avenue Nic. Kreins L-9536 **Wiltz**
• Mardi, le 4 juillet 2017 à 19h00	Centre culturel - route de Luxembourg L-6633 **Wasserbillig**
• Mardi, le 11 juillet 2017 à 19h00	Centre polyvalent Gaston Stein – 1, Zone artisanale et commerciale L-6131 **Junglinster**

Traduction simultanée en français est assurée.